



迪士尼

百年精选  
珍藏馆



Disney  
PRINCESS

迪士尼公主经典故事

# 魔发奇缘

拼音版

童趣出版有限公司编 人民邮电出版社出版



Disney  
PRINCESS

迪士尼公主经典故事

# 魔发奇缘

拼音版

童趣出版有限公司编 人民邮电出版社出版  
北京

图书在版编目 ( C I P ) 数据

魔发奇缘 / 童趣出版有限公司编. — 北京 : 人民邮电出版社, 2017. 7

(迪士尼百年精选珍藏馆. 迪士尼公主经典故事)

ISBN 978-7-115-45510-9

I. ①魔… II. ①童… III. ①儿童故事—图画故事—中国—当代 IV. ①I287.8

中国版本图书馆CIP数据核字(2017)第124688号

---

**迪士尼百年精选珍藏馆 迪士尼公主经典故事**  
**魔发奇缘**

责任编辑: 程瑛瑛

执行编辑: 郭丹丹

封面设计: 王东晶

排版制作: 冯煜

---

编 者: 童趣出版有限公司

出 版: 人民邮电出版社

地 址: 北京市丰台区成寿寺路11号 邮电出版大厦 (100164)

网 址: [www.childrenfun.com.cn](http://www.childrenfun.com.cn)

---

读者热线: 010-81054177

经销电话: 010-81054120

---

印 刷: 天津海顺印业包装有限公司

开 本: 787×1092 1/16

印 张: 4.5

字 数: 65千

版 次: 2017年7月第1版 2017年7月第1次印刷

书 号: ISBN 978-7-115-45510-9

定 价: 23.80元

---

版权专有, 侵权必究; 如发现质量问题, 请直接联系读者服务部: 010-81054177。

©2017 Disney

这本书属于：



图书在版编目（CIP）数据

魔发奇缘 / 童趣出版有限公司编. — 北京：人民  
邮电出版社，2017.7  
（迪士尼百年精选珍藏馆·迪士尼公主经典故事）  
ISBN 978-7-115-45510-9

I. ①魔… II. ①童… III. ①儿童故事—图画故事—  
中国—当代 IV. ①I287.8

中国版本图书馆CIP数据核字(2017)第124688号

---

**迪士尼百年精选珍藏馆 迪士尼公主经典故事**  
**魔发奇缘**

责任编辑：程瑛瑛  
执行编辑：郭丹丹  
封面设计：王东晶  
排版制作：冯煜

---

编 者：童趣出版有限公司  
出 版：人民邮电出版社  
地 址：北京市丰台区成寿寺路11号 邮电出版大厦（100164）  
网 址：www.childrenfun.com.cn

---

读者热线：010-81054177  
经销电话：010-81054120

---

印 刷：天津海顺印业包装有限公司  
开 本：787×1092 1/16  
印 张：4.5  
字 数：65千  
版 次：2017年7月第1版 2017年7月第1次印刷  
书 号：ISBN 978-7-115-45510-9  
定 价：23.80元

---

版权专有，侵权必究；如发现质量问题，请直接联系读者服务部：010-81054177。  
©2017 Disney



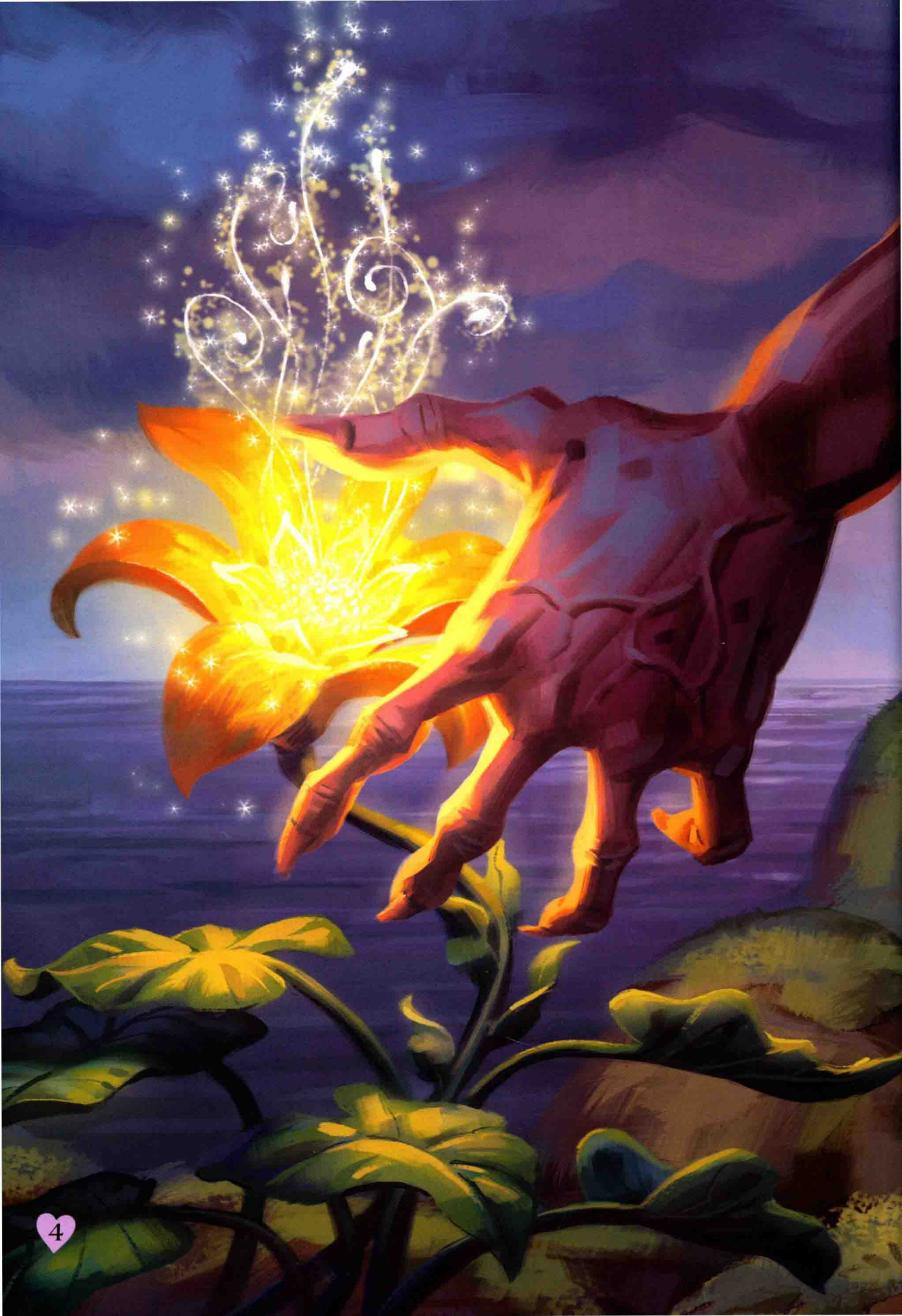
Disney  
PRINCESS

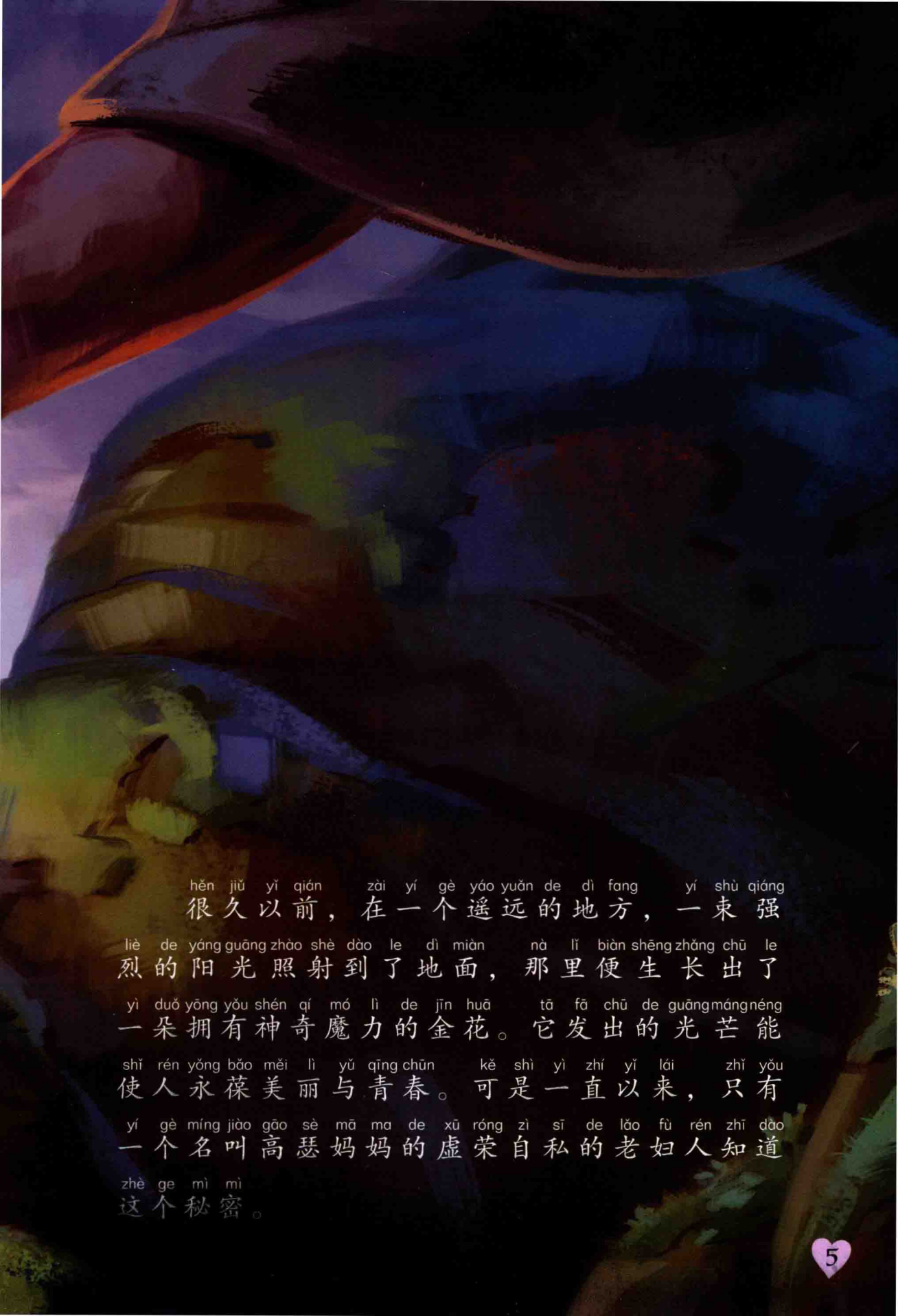
迪士尼公主经典故事

# 魔发奇缘

拼音版

童趣出版有限公司编 人民邮电出版社出版  
北京





hěn jiǔ yǐ qián zài yí gè yáo yuǎn de dì fang yí shù qiáng  
很久以前，在一个遥远的地方，一束强  
liè de yáng guāng zhào shè dào le dì miàn nà lǐ biàn shēng zhǎng chū le  
烈的阳光照射到了地面，那里便生长出了  
yí duǒ yōng yǒu shén qí mó lì de jīn huā tā fā chū de guāng máng néng  
一朵拥有神奇魔力的金花。它发出的光芒能  
shǐ rén yǒng bǎo měi lì yǔ qīng chūn kě shì yì zhí yǐ lái zhǐ yǒu  
使人永葆美丽与青春。可是一直以来，只有  
yí gè míng jiào gāo sè mā ma de xū róng zì sī de lǎo fù rén zhī dào  
一个名叫高瑟妈妈的虚荣自私的老妇人知道  
zhè ge mì mì  
这个秘密。



yì tiān wáng guó li bèi shòu ài dài de wáng hòu tū rán bìng zhòng  
一天，王国里备受爱戴的王后突然病重，  
zhěng gè wáng guó de rén men dōu fēn fēn wèi wáng hòu xún zhǎo zhì bìng de liáng  
整个王国的人们都纷纷为王后寻找治病的良  
yào zhōng yú tā men fā xiàn le nà duǒ shén qí de jīn huā wáng hòu hē  
药。终于，他们发现了那朵神奇的金花，王后喝  
xià yóu jīn huā zhì chéng de yào shuǐ hòu hěn kuài biàn quán yù le bù jiǔ  
下由金花制成的药水后很快便痊愈了。不久，  
wáng hòu shēng xià le yí gè piào liang de xiǎo gōng zhǔ tā yǒu zhe yì tóu jīn  
王后生下了一个漂亮的小公主，她有着一头金  
fà guó wáng hé wáng hòu wèi le qìng zhù xiǎo gōng zhǔ de dàn shēng tè yì  
发。国王和王后为了庆祝小公主的诞生，特意  
fàng fēi le yì zhǎn fēi dēng hái gěi xiǎo gōng zhǔ qǔ míng wéi lè pèi  
放飞了一盏飞灯，还给小公主取名为乐佩。





méi yǒu le jīn huā , gāo sè mā ma de róng yán hěn kuài jiù shuāi lǎo le 。  
没有了金花，高瑟妈妈的容颜很快就衰老了。

yì tiān wǎn shàng tā wú yì jiān fā xiàn nà duǒ shén qí de jīn huā xiàn zài jū rán  
一天晚上，她无意间发现那朵神奇的金花现在居然  
shēng zhǎng zài lè pèi de tóu fa shàng yú shì tā lì kè bào qiǎo xiǎo gōng zhǔ xiāo  
生长在乐佩的头发上。于是，她立刻抱起小公主消  
shī zài le yè sè zhōng 。  
失在了夜色中。

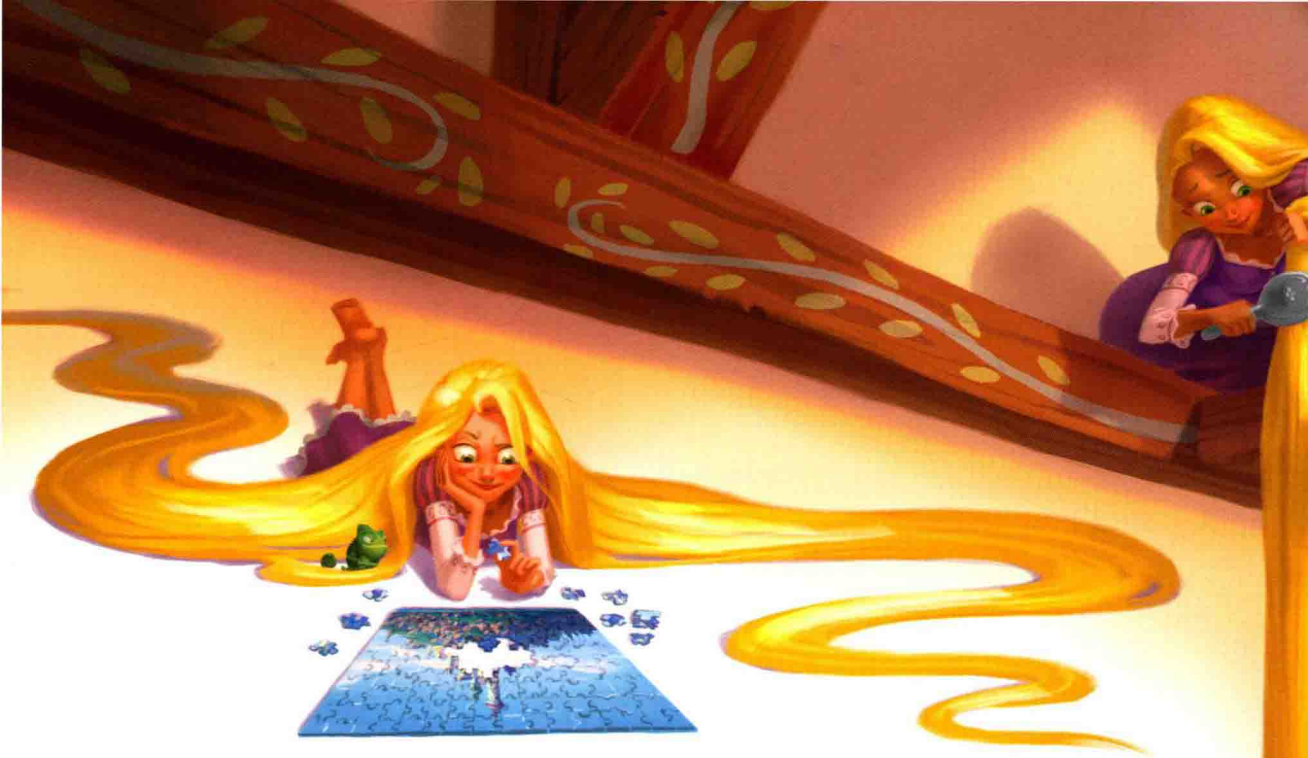
guó wáng hé wáng hòu xīn tòng bù yǐ tā men yì zhí bù tíng de xún zhǎo 。  
国王和王后心痛不已，他们一直不停地寻找。

měi nián gōng zhǔ shēng rì nà tiān tā men dōu huì fàng fēi xǔ duō fēi dēng xī wàng  
每年公主生日那天，他们都会放飞许多飞灯，希望  
fēi dēng de guāng máng néng gòu zhǐ yǐn xiǎo gōng zhǔ huí jiā de lù 。  
飞灯的光芒能够指引小公主回家的路。









zài yí gè yǐn mì de shān gǔ zhōng yǒu yí zuò gāo sǒng rù yún de tǎ  
在一个隐秘的山谷中，有一座高耸入云的塔。

dǎ cóng jì shì qǐ lè pèi jiù hé gāo sè mā ma shēng huó zài zhè zuò tǎ zhōng  
打从记事起，乐佩就和高瑟妈妈生活在这座塔中。

gāo sè mā ma shí cháng jiào dǎo tā shuō wài miàn de shì jiè tài wēi xiǎn le  
高瑟妈妈时常教导她说：“外面的世界太危险了，

dào chù dōu shì zì sī kě pà de rén nǐ qiān wàn bú yào chū qù tīng huà  
到处都是自私可怕的人，你千万不要出去。”听话

de lè pèi zhǐ néng měi tiān zài gāo tǎ lǐ chàng gē huà huà zhī máo yī  
的乐佩只能每天在高塔里唱歌、画画、织毛衣、

zhěng lǐ cháng fà yǐ jí gēn xiǎo biàn sè lóng pà sī kǎ wán  
整理长发以及跟小变色龙帕斯卡玩。







rì fù yí rì nián fù yì nián lè pèi mǎ shàng jiù yào shí bā suì le  
日复一日，年复一年，乐佩马上就要十八岁了。

tā fā xiàn le yí jiàn qí guài yòu yǒu qù de shì qing měi nián zài tā shēng rì nà  
她发现了一件奇怪又有趣的事情：每年在她生日那  
tiān zǒng huì zài yè kōng zhōng kàn dào xǔ duō měi lì de fēi dēng tā fēi cháng xī  
天，总会在夜空中看到许多美丽的飞灯。她非常希  
wàng gāo sè mā ma néng dài tā chū qù qīn yǎn kàn kan fēi dēng shēng qǐ de dì fang  
望高瑟妈妈能带她出去，亲眼看看飞灯升起的地方。

zhè shí gāo sè mā ma de shēng yīn chuán le guò lái : “ kuài fàng xià  
这时，高瑟妈妈的声音传了过来：“快，放下  
nǐ de cháng fà lè pèi gǎn máng pǎo dào chuāng kǒu jiāng cháng fà chuí dào dì miàn  
你的长发！”乐佩赶忙跑到窗口将长发垂到地面  
bǎ gāo sè mā ma lā shàng le gāo tǎ  
把高瑟妈妈拉上了高塔。





mā ma nín néng dài wǒ qù wài miàn kàn kan  
“妈妈，您能带我去外面看看  
fēi dēng shēng qǐ de dì fāng ma lè pèi xīng fèn de  
飞灯升起的地方吗？”乐佩兴奋地  
wèn bù qīn ài de nǐ kàn dào de bú shì fēi  
问。“不，亲爱的，你看到的不是飞  
dēng ér shì xīng xīng gāo sè mā ma sā huǎng shuō  
灯而是星星。”高瑟妈妈撒谎说。

